

Procès-verbal de l'assemblée ordinaire de la Commission des loisirs, des sports et de la vie communautaire tenue à la salle des Comités, de la Maison du Citoyen, le mercredi 14 mai 2008, à 17 h 30.

**PRÉSENCES : Membres**

M. Alain Pilon, président et conseiller, district de Val-Tétreau  
M. Denis Taesé, membre et conseiller, district des Riverains  
M. Joseph De Sylva, membre et conseiller, district du Versant  
M<sup>me</sup> Hélène Rollin, citoyenne  
M. Sylvain Pamerleau, citoyen  
M. Denis Langevin, citoyen  
M<sup>me</sup> Catherine Grenier, URLSO  
M. Carl Cléments, Kino-Québec

**Ressources internes :**

M. Louis-Paul Guindon, directeur du Module culture et loisirs  
M. Simon Rousseau, directeur du Service des loisirs, des sports et de la vie communautaire  
M. Gilles Desjardins, adjoint au chef de division Infrastructures, plateaux et équipements  
M. Yess Gacem, chef de division Programmes, sport et plein air  
M. Marc Proulx, responsable – loisirs, Centre de services de Gatineau  
M<sup>me</sup> Céline Farrell, responsable – loisirs, Centre de services de Buckingham et Masson-Angers  
M. Joël Bergevin, responsable – loisirs, Centre de services de Hull  
M. François Lemay, responsable – loisirs, Centre de services d'Aylmer

**Secrétaire**

Mona Gravel

**ABSENCES**

**MOTIVÉES** : M. Patrick Riopel, TARO  
M. Jean-Sébastien Roy, Commission jeunesse  
M. Jean Mercier, Sport-Étudiants  
M. Luc Pelchat, Commission scolaire des Portages-de-l'Outaouais

**INVITÉE** : Madame Chantale Poirier, Québec en forme

**DISTRIBUTION** : Aux membres de la Commission des loisirs, des sports et de la vie communautaire, aux personnes ressources, aux membres du conseil municipal et au greffier.

**1. OUVERTURE**

Monsieur Alain Pilon ouvre la séance à 17 h 55 et souhaite la bienvenue à tous.

## 2. LECTURE ET ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR

CLSVC-2008-23

### ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR

Il est proposé par Hélène Rollin  
Appuyé par Catherine Grenier

D'adopter l'ordre du jour tel que déposé.

**Adoptée.**

## 3. ADOPTION DU PROCÈS-VERBAL DU 9 AVRIL 2008

M. Rousseau fait un retour sur le procès-verbal du 9 avril dernier.

Point 5 - Centre d'excellence : une présentation a eu lieu au comité plénier et les membres ont accepté que le Service poursuive ce dossier.

Point 3.1 – Demande de M. Tassé à l'effet de trouver une stratégie de communication : M. Desjardins souligne qu'en date du 28 avril dernier, le Service des communications a émis un communiqué de presse concernant l'ouverture retardée des terrains sportifs.

CLSVC-2008-24

### ADOPTION DU PROCÈS-VERBAL DU 9 AVRIL 2008

Il est proposé par Sylvain Pamerleau  
Appuyé par Denis Langevin

D'adopter le procès-verbal de la séance du 9 avril 2008.

**Adoptée.**

### 3.1 Tableau des suivis

Suivi – Point 12. du procès-verbal du 27 février 2008 concernant une problématique de drainage au parc Gilles-Maisonneuve, secteur Masson-Angers	Mai 2008	Faire une mise à jour du dossier à la CLSVC du 14 mai 2008	Traité 14 mai
Suivi – Parcs et entretien des terrains sportifs	Mai 2008 <i>reporté au 11 juin</i>	Faire une mise à jour du dossier à la CLSVC du 14 mai 2008. <i>Puisque ce programme n'est qu'à ses débuts, un suivi sera fait à la Commission du mois de juin.</i>	Juin
Liste des clubs d'âge d'or	Mai 2008	Dépôt de la liste des clubs d'âge d'or qui seront éligibles au Programme de soutien aux clubs d'âge d'or	Traité 14 mai

## 4. JEUX DU QUÉBEC – PRÉSENTATION DE LA LISTE DES SITES

Une présentation est faite par M. Desjardins concernant les sites prévus pour les Jeux du Québec. Prendre note que le document déposé est un document de travail et il est en évolution constante.

### Objectif de la présentation

- Dresser un bilan de l'évolution des travaux relatifs aux sites et aux plateaux de compétition.
- Présenter l'état d'avancement des discussions avec les fédérations sportives.
- Identifier les sources de financement approuvées ou en demande

### Contexte

- 11 sites de compétition.
- Les sites seront visités et inspectés par nos équipes en juin.
- Une visite préliminaire avec les fédérations sportives est prévue dès l'étape de planification.
- Approbation finale des sites par les fédérations sportives en 2009.

### Complexe sportif Mont-Bleu

Épreuves :

#### 1) Athlétisme :

- Principaux travaux : l'ajout de 2 corridors et l'aménagement pour les épreuves de sauts et de lancers.
- Fédération : la rencontre préliminaire avec la fédération d'athlétisme a eu lieu en janvier 2008.
- Financement : le plan quadriennal.
- Échéancier de réalisation : été 2009.

#### 2) Soccer masculin et féminin :

- Principaux travaux : aménagement d'une surface synthétique de soccer-football et resurfaçage du terrain de soccer naturel numéro 3.
- Fédération : prévoir une rencontre.
- Financement : budget, plan quadriennal des parcs et programme de soutien aux installations sportives et récréatives (MELS).
- Échéancier : réalisation printemps-été 2009.

### Parc Sanscartier

Épreuves : baseball et softball

- Principaux travaux : en attente des scénarios de la firme Plani Cité pour corriger le drainage, améliorer l'éclairage, niveler le terrain et apporter les correctifs aux clôtures et aux estrades.
- Fédérations : prévoir une rencontre.
- Financement : plan quadriennal des parcs et demande au programme de soutien aux installations sportives et récréatives (MELS).
- Échéancier : concept été 2008 et réalisation automne 2009.

### Centre sportif de Gatineau

Épreuves : Basketball, volleyball et natation

- Principaux travaux : construction du centre sportif de Gatineau.
- Fédérations : les fédérations de natation et volleyball ont été consultées. Prévoir une rencontre avec la fédération de basketball.
- Financement : programme Canada-Québec.
- Échéancier : réalisation automne 2009.

### Parc Gilles-Villeneuve

Épreuve : BMX olympique

- Principaux travaux : aménagement d'une piste de BMX avec circuit et plateau de départ.
- Fédération : rencontre avec la fédération à prévoir. Consultation avec Yannick Vincent, spécialiste en aménagement de pistes BMX
- Financement : plan quadriennal des parcs.
- Échéancier : réalisation automne 2008, printemps 2009.

### Parc de la Gatineau

Épreuves : cyclisme et vélo de montagne

- Principaux travaux : prévoir une rencontre avec la CCN.
- Fédération : prévoir une rencontre.
- Financement : à définir s'il y a lieu.
- Échéancier: réalisation automne 2009.

### Château Cartier

Épreuve : Golf

- Principaux travaux : rencontre à prévoir avec le propriétaire du terrain.
- Fédération : rencontre à prévoir.
- Financement : à définir s'il y a lieu.
- Échéancier : automne 2009.

### Lac Leamy

Épreuves : natation en eau libre et triathlon

- Principaux travaux : rencontre à prévoir avec la CCN.
- Fédérations: prévoir une rencontre
- Financement : à déterminer s'il y a lieu.
- Échéancier : automne 2009.

### Parcs du Ruisseau et Moussette

Épreuve : Tennis

- Principaux travaux à Moussette : remplacement de la surface de jeu et correctifs des clôtures et des filets.
- Principaux travaux à du Ruisseau : correctifs de la surface de jeu, des clôtures et des filets.
- Fédération : prévoir une rencontre.
- Financement : plan quadriennal des parcs.
- Échéancier : été 2009.

### Parc de la Colline

Épreuve : tir à l'arc

- Principaux travaux : revoir le parcours de cible.
- Fédération : prévoir une rencontre.
- Financement : à déterminer s'il y a lieu.
- Échéance : automne 2009.

## Parc des Cèdres

Épreuve : Voile

- Principaux travaux : revoir la zone d'accueil.
- Fédération : prévoir une rencontre.
- Financement : à déterminer s'il y a lieu.
- Échéancier : automne 2009.

## Plan financier

- Plan quadriennal des parcs	975 000 \$
- Centre sportif	47 900 000 \$
- Programme de soutien aux installations sportives (MELS)	975 000 \$ (à confirmer)
- Sports-Québec	350 000 \$ (à venir)

Suite à la présentation, M. Pilon fait part de ses commentaires concernant les terrains de tennis et demande s'il est possible de devancer certains travaux afin que ceux-ci puissent débiter à l'automne 2008 pour que le tout soit disponible pour l'été 2009, ceci dans le but d'assurer le moins d'impact pour la discipline. Les qualifications devraient se faire au parc Moussette et les finales à de l'Île

M<sup>me</sup> Grenier, pour sa part, demande si l'on peut voir pour un parcours d'entraînement du cyclisme.

Le Service va mettre en place la planification 2008, voir également les travaux qui peuvent être fait au début de 2009.

M. Rousseau souligne que nous allons faire le portrait réaliste en juin ou septembre, il faut également voir les contraintes avec les Services des travaux publics et l'Ingénierie, il y a également des discussions à y avoir avec la CCN.

M<sup>me</sup> Grenier va faire parvenir un rapport et la liste des disciplines demandant des ajustements afin de répondre aux besoins des fédérations.

## **4. JEUX DU QUÉBEC**

M. Rousseau nous fait part du suivi du dossier. Présentement, Madame St-Onge est à recruter son personnel, à trouver le lieu physique du bureau administratif. Il semble que tout se déroule selon les échéanciers prévus. Le comité doit prendre sa décision prochainement.

Il souligne également que M<sup>me</sup> St-Onge a participé au congrès de Sport-Québec à la table des Sports afin d'exprimer où était rendu le dossier des Jeux à l'ensemble des fédérations sportives. Une présentation a donc eu lieu concernant les sites de compétition ainsi que le concept du futur Centre sportif. Suite aux commentaires, il semble que la Ville ait fait bonne impression dans ses présentations, et que nous aurons des sites importants pour les événements.

Alors, en résumé, le comité doit s'assurer de combler la permanence et trouver un lieu pour les bureaux administratifs, le tout est prévu pour le 15 juin. Et selon les échéanciers de Sport-Québec, le Comité organisateur de la Finale des Jeux du Québec 2010 demeure en avance des échéanciers prévus.

## **5. SUIVI ET MISE À JOUR DU DOSSIER PARCS ET TERRAINS SPORTIFS : - DRAINAGE PARC GILLES-MAISONNEUVE, SECTEUR MASSON-ANGERS**

M. Desjardins souligne qu'il y a un problème de drainage au parc Gilles-Maisonneuve. Une intervention a été faite afin d'y installer un drain agricole. Lors des travaux de construction de la piste BMX, des discussions se feront avec le Service des travaux publics afin de corriger le tout.

M. Langevin souligne qu'il faut s'assurer de trouver la problématique entourant le mauvais drainage du terrain, car l'eau s'amasse au niveau du marbre.

### **Plan de communication**

M. Desjardins nous informe que dans le plan d'action de notre Politique des loisirs, du sport et du plein air, qu'il y a un point qui traite d'un plan de communication. Afin de faire connaître nos infrastructures, un concours sera lancé sous peu sur le site web de la ville invitant nos citoyens à y participer. Il reste encore quelques éléments à figurer afin de mettre en évidence nos équipements d'été, et dans une autre étape, nos équipements d'hiver.

La publicité se fera à partir de notre site web, des pages municipales, dans les différents hebdomadaires.

M<sup>me</sup> Rollin souligne qu'il faut que les citoyens sachent ce qui se passe dans leur propre quartier, mais aussi connaître ce qui s'y passe dans les autres secteurs.

M. Desjardins souligne que pour l'an prochain, un outil web sera développé afin d'avoir une fenêtre interactive et permettre de visualiser les équipements d'un secteur proposé.

M. Rousseau souligne qu'un agent aux événements sportifs sera en place prochainement au Service et un de ses mandats sera axé sur la communication, soit d'utiliser au maximum nos outils et d'en développer des nouveaux. En exemple, un bulletin électronique qui devrait être en place pour le début du mois de juin et qui pourra être acheminé pour les communications internes ainsi qu'aux organismes et aux citoyens, il faudra se donner la peine d'utiliser les outils disponibles et pour l'année qui suit, le mandat sera de développer ces outils.

M. Pamerleau, pour sa part a utilisé le site web de la ville. Il souligne que le programme pourrait être bonifié et retravaillé afin d'améliorer et de simplifier le tout pour tous.

M. Pilon désire discuter du point 12 immédiatement et de revenir à l'ordre du jour par la suite.

## **12. SUIVI DES DOSSIERS – CENTRES DE SERVICES**

### **12.1 DEMANDE DE SUBVENTION – MÉRITE HULLOIS**

M. Bergevin, responsable loisirs du secteur de Hull nous fait part d'une demande de subvention de Mérite Hullois. La subvention d'opération de 6 000 \$ a déjà été versée. Un montant de 8 000 \$ est demandé dans le cadre du Programme d'aide financière comme soutien aux athlètes basés sur leurs performances de 2007 qui est versé en 2008.

M. Pilon souligne qu'il avait déjà été discuté de mettre en commun tous les événements afin de ne faire qu'un grand événement et soutenir ainsi les athlètes.

M. Rousseau souligne que M<sup>me</sup> Grenier s'est présentée à un comité de travail du Service afin d'amorcer les premières réflexions pour la création d'un seul grand gala sur le territoire. Les premières idées ont été données. Il reste encore un grand travail à faire pour finaliser ce dossier. Cependant, il ne sera pas finalisé en 2008.

Cependant, M<sup>me</sup> Grenier souligne que cet événement doit demeurer et respecter l'aspect régional qui existe déjà et qui est un point important aux yeux des athlètes.

M. De Sylva souligne que lors de la fusion, il avait été mentionné que chaque secteur gardait son entité propre à chacun de ses organismes. Plusieurs interrogations face à la fusion de la part des organismes ont été soulevées. Il est vrai également que le Gala Méritas touche le volet culturel. Il est vrai également que les différents intervenants impliqués pourraient discuter avec la Ville et voir pour de nouvelles façons de faire dans le bien de tous les athlètes et bénévoles.

M<sup>me</sup> Grenier souligne qu'il y a un partenariat à faire avec la Ville de Gatineau, de voir la formule qui pourrait être appliquée et ne pas oublier l'aspect régional qui est primordial. Cependant, il ne faut pas perdre le volet local de vue, car c'est un volet très important.

M<sup>me</sup> Rollin s'interroge si les jeux paralympiques sont reconnus, elle relate une problématique qui a déjà été soulevée dans le passé, elle cite en exemple un refus de la part du Mérite hullois face une jeune athlète. M. Bergevin s'assure de faire le suivi et de revenir à la Commission sur le sujet.

M. Pamerleau souligne que certains volets pourraient rester local et il faudrait voir les différents niveaux de reconnaissance à ne pas perdre de vue, et il faut pas oublier la reconnaissance du travail des bénévoles et d'encourager les jeunes.

M. Pamerleau s'interroge également sur les iniquités aux niveaux des bourses dans les secteurs, il suggère de regarder le tout et voir à une façon de faire selon des critères justes et équitables pour tous.

M<sup>me</sup> Grenier souligne que Sport loisirs Outaouais versera cette année 26 000 \$ en bourse qui touchent les volets Excellence, Élite et Relève. Cependant, le SLO ne touche pas le volet Espoir. Il y a toute une réflexion à faire et afin de trouver une façon de faire, voir peut-être avec un Gala local pour reconnaître ce volet.

#### CL SVC-2008-25

#### DEMANDE D'AIDE FINANCIÈRE – MÉRITE HULLOIS

Il est proposé par Hélène Rollin  
Appuyé par Sylvain Pamerleau

De recommander de verser à Mérite hullois la somme de 8 000 \$ dans le cadre du Programme d'aide financière comme soutien aux athlètes basés sur leurs performances de 2007 qui est versé en 2008.

**Adoptée.**

#### **12.2 PROJET « JEBÉNÉVOLE.CA »**

M. Bergevin nous fait part du projet « Jebénévole.ca » du Centre d'action bénévole de Hull.

Le projet consiste à un site internet auxquels les organismes de la région pourront s'inscrire de façon à faciliter le recrutement de bénévoles. Sur le site, l'organisme sera en mesure d'indiquer ses besoins spécifiques, les qualifications et expériences nécessaires, ainsi que le type d'implication souhaité. L'approche utilisée est similaire aux nombreux sites internet de recrutement pour des emplois. Ce site permettra également aux citoyens qui veulent œuvrer dans le milieu de consulter la liste des besoins et de s'inscrire comme bénévole, de consulter facilement les occasions de bénévolat qui sont offertes dans la région et de contacter directement les organismes par Internet. Le site a été lancé officiellement le 28 avril et déjà, de nombreux organismes se sont inscrits pour bénéficier de ce nouvel outil de recrutement.

Le Centre d'action bénévole a fait une demande de subvention de démarrage pour le projet. Une somme de 10 000 \$ a été accordée entre le Service des loisirs, des sports et de la vie communautaire dans le cadre de soutien de la Politique des loisirs, du sport et du plein air ainsi que la Division qualité de vie et développement communautaire par le biais de sa Politique familiale. Jusqu'à maintenant, 70 organismes ont fait une inscription sur le site, nous estimons à environ 850 visites sur le site au mois de mai.

Dans le plan d'action de la Politique, un support est attribué aux bénévoles. Ce projet a été présenté au Service, suite à l'analyse, ce projet est ressorti très intéressant et innovateur, nous avons donc pu accorder une aide concrète au projet et l'outil est disponible depuis avril 2008.

M<sup>me</sup> Rollin souligne que c'est une excellente idée et demande qui sont les partenaires associés à ce projet. M. Bergevin mentionne entre autres Centraide et la CRÉO.

Le Service souhaite que ce site devienne une référence et soit ouvert à tous les organismes à l'ensemble de la région.

M. Langevin trouve le projet intéressant, mais il a cependant une interrogation concernant le lien de ce genre de projet communautaire avec la Commission des loisirs.

M. Rousseau souligne qu'il ne faut pas voir ce projet comme une commandite, mais tout au contraire, ceci est un outil qui peut servir les organismes au niveau du bénévolat, ce qui ajoute plus de valeur et plus d'intérêt, surtout devant la problématique reliée au recrutement. Ce dernier se veut un levier et un partenariat avec la Ville.

Pour sa part, M. Pamerleau comprend que ce volet touche la vie communautaire, que c'est un très bel exemple au développement de la richesse du bénévolat.

**CL SVC-2008-26**

**APPUI – PROJET « JEBÉNEVOLE.CA »**

Il est proposé par Denis Langevin  
Appuyé par Joseph De Sylva

D'appuyer le projet « Jebénévole.ca » de l'organisme Centre d'action bénévole de Hull dont le projet consiste à un site internet auxquels les organismes de la région pourront s'inscrire de façon à faciliter le recrutement de bénévoles.

**Adoptée.**

**6. DOSSIER GYMNASTIQUE - PRÉSENTATION**

M. Yess Gacem désire nous faire une présentation concernant le dossier de gymnastique, le tout dans la perspective de développement de la gymnastique à Gatineau.

L'objectif de la présentation :

- Présenter un portrait d'ensemble des participants à la gymnastique sur le territoire de Gatineau.
- Cerner les enjeux de développement avec la venue du Centre sportif.
- Obtenir l'appui de la CLSVC pour une démarche de rapprochement des clubs de gymnastique.

**Portrait d'ensemble des gymnastes (2007)**

CLUB Outaouais	Membres adultes	Gymnastes compétiteurs	Gymnastes récréatifs	Gymnastes régional	NA	TOTAL
BENOIT DESLAURIER	1	2	0	0	0	3
BOINGI	4	29	0	0	0	33
GYM-ACTION	23	71	761	3	0	858
GYMÉLITES DE HULL	17	63	348	23	0	451
GYMNIK	11	8	191	27	0	237
OMNIGYM (AYLMER)	16	42	583	17	66	724
POP GYM	8	0	57	31	0	96
INDÉPENDANT	6	0	0	0	0	6
<b>TOTAL</b>	<b>86</b>	<b>215</b>	<b>1940</b>	<b>101</b>	<b>66</b>	<b>2408</b>



## Portrait du soutien financier municipal

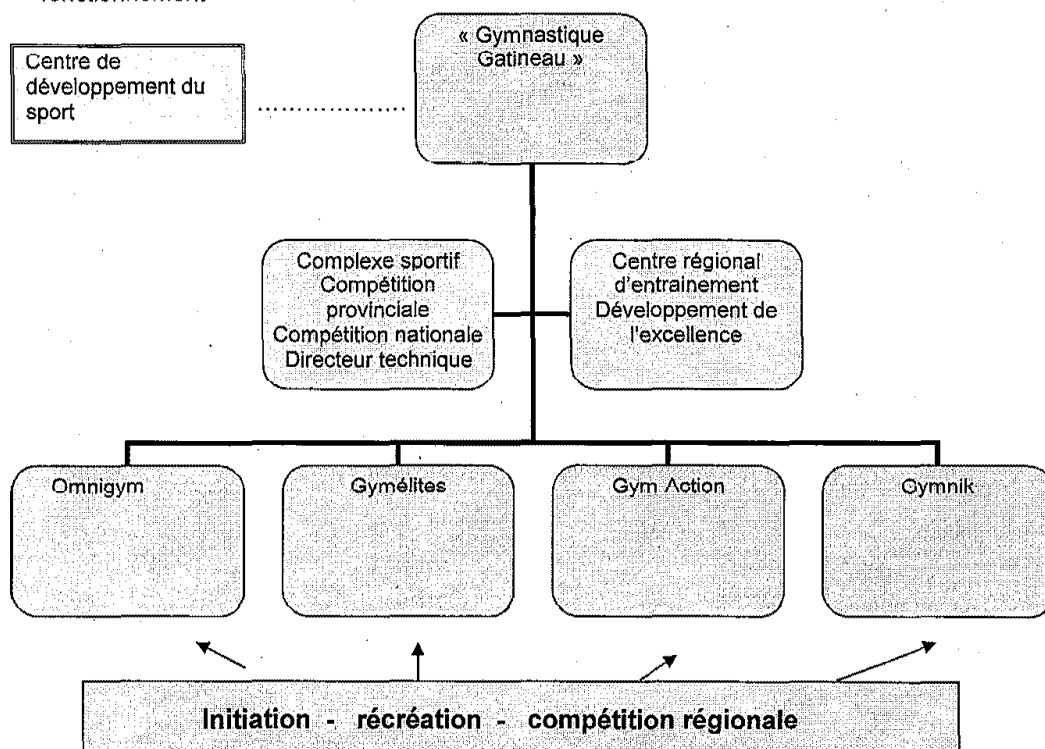
Clubs	Subvention municipale	Soutien en plateaux et entretien
Les Gymélites inc.	15 000 \$	80 700\$
Omnigym	17 895 \$	2 175 \$
Club Gymnik	4 000 \$	20 000 \$
Gym-Action	N/A	97 200 \$ + 5 000\$
<b>Total</b>	<b>36 895 \$</b>	<b>205 075\$</b>

### Principaux enjeux à venir

- Construction d'une palestre de 25000 pieds<sup>2</sup> (complexe sportif)
- La plus importante superficie au Québec
- Capacité d'attirer des compétitions d'envergure provinciale, nationale et plus
- Notre capacité de faire de la gymnastique un pôle d'excellence au Québec
- L'intégration du développement de la Gymnastique à Gatineau
- Préserver les identités locales et les appartenances aux clubs de proximité
- Faire bénéficier des clubs des effets de levier du partage de certains services
- Iniquité entre les clubs de gymnastique au niveau du soutien financier et au niveau de l'hébergement des activités
- Opportunité qui se présente en lien avec le Complexe sportif
- Les clubs entament des démarches individuelles de construction de palestre

### Démarches

- Rencontre de chaque président des clubs de gymnastique
- Une rencontre de l'ensemble des clubs
- Rencontre des entraîneurs-chefs de chaque club
- Établir un consensus sur une structure de développement de la gymnastique concertée
- Entreprendre les préparatifs de la nouvelle structure de fonctionnement
- Présentation à la Commission LSVC des résultats et recommandation de celle-ci au conseil municipal
- Faire adopter au conseil le soutien nécessaire pour la mise en place de cette structure de fonctionnement



Les membres ont plusieurs interrogations face à l'organigramme proposé. Entre autres, la place privilégiée de Gym-Action dans l'utilisation de la paestre, la disponibilité des plateaux pour les autres clubs, une inquiétude soulevée également au niveau de l'initiation et à la récréation et la préoccupation de l'athlète pour son développement.

MM. Rousseau et Gacem soulignent qu'ils ont rencontré les présidents des clubs de gymnastique afin d'obtenir la perception d'utilisation et la vision de développement en lien avec l'utilisation du Centre sportif, ils ont donné des éclaircissements, ils ont abordé une vision d'ensemble et tous adhèrent au concept proposé. Ils ont également rencontré la Fédération afin de mieux être éclairés et bien être informés de la structure nécessaire.

**À 19 h 50, M<sup>me</sup> Catherine Grenier quitte la rencontre.**

Ce qui ressort de la discussion, c'est d'avoir en tête une vision globale et d'avoir une préoccupation pour la personne/athlète.

**À 20 h, M<sup>me</sup> Hélène Rollin quitte la rencontre.**

M. Gacem souligne qu'il devra y avoir une très bonne coordination dans le processus et la représentativité des clubs au Centre régional. La Ville devra être présente également au conseil d'administration, des critères précis devront être instaurés dans la gestion et l'embauche du personnel. Il est certain qu'il y a une certaine préoccupation concernant la gestion administrative, mais le tout reste encore à être développé. S'assurer également d'un plan de transition pour la discipline.

Suite à la discussion, les membres de la Commission désirent appuyer le Service des loisirs dans leurs démarches du dossier de gymnastique.

**CL SVC-2008-27**

**APPUI – DÉMARCHE DU SERVICE DES LOISIRS, DES SPORTS ET DE LA VIE COMMUNAUTAIRE – POURSUITE DANS LE DOSSIER GYMNASTIQUE**

Il est proposé par Sylvain Pamerleau  
Appuyé par Carl Cléments

Que la Commission LSVC appuie les démarches du Service des loisirs, des sports et de la vie communautaire dans la perspective de rapprocher les entités administratives des clubs de gymnastique en vue d'assurer le développement optimal des athlètes à tous les niveaux.

Que la Commission LSVC appuie les démarches du Service en vue de créer une structure en partenariat avec les clubs de gymnastique qui verra à coordonner le développement de la gymnastique.

Que la Commission des loisirs, des sports et de la vie communautaire mandate le Service des loisirs, des sports et de la vie communautaire à explorer les formes de soutien possible (financière, matériels, administratifs) et à envisager pour soutenir cette démarche.

**Adoptée.**

**7. NOMINATION – NOUVEAU MEMBRE DE LA COMMISSION DES LOISIRS, DES SPORTS ET DE LA VIE COMMUNAUTAIRE**

La Commission des loisirs, des sports et de la vie communautaire doit recruter un nouveau membre suite à une démission d'un de ses membres en 2007. Elle désire combler le poste vacant.

Il est proposé par Denis Tassé  
Appuyé par Joseph De Sylva

Que la Commission recommande au conseil la nomination de l'organisme Québec en forme, représentée par Madame Chantale Poirier, à siéger au sein de la Commission des loisirs, des sports et de la vie communautaire suite au poste laissé vacant.

**Adoptée.**

**8. GESTION ARSO INC.**

M. Rousseau désire nous faire un retour sur le dossier de Gestion ARSO inc. Suite à une rencontre avec les Services juridiques de la Ville et les avocats de Gestion ARSO inc. relativement au non-paiement du loyer et au litige concernant la climatisation, un règlement hors cour a eu lieu et il a été entendu que l'édifice La Fonderie sera fermé du 1<sup>er</sup> mai au 30 septembre pour une question de sécurité des utilisateurs. Une lettre d'entente sera signée sous peu par les parties impliquées.

Concernant l'ascenseur, l'installation devrait se faire à l'automne 2008.

**9. PÉRIODE DE QUESTIONS DES CITOYENS ET CITOYENNES**

Aucune personne ne s'est présentée.

**10. PROGRAMME DE SOUTIEN AUX CLUBS D'ÂGE D'OR - LISTE**

Suite à la rencontre de la Commission du 9 avril dernier, il avait été demandé par M. Pamerleau de déposer la liste des clubs d'âge d'or qui seront admissibles au Programme de soutien aux clubs d'âge d'or du cadre de soutien.

Secteur Hull	Secteur Gatineau	Secteur Aylmer	Secteurs de Buckingham et de Masson-Angers
Association des retraités de la résidence Frontenac	Âge d'or Saint-Mathieu	Les clubs sont affiliés à la Corporation.	Les Aînés de St-Grégoire
Club de cartes Ste-Bernadette de Hull	Âge d'or Ste-Maria-Goretti de Gatineau		Club d'âge d'or St-Luc
Cartes St-Rédempteur	Centre Arc-en-ciel		Centre du sourire
Club du Sourire de Notre-Dame de la Guadeloupe	Centre des aînés de Riviera inc.		Les aînés du mercredi soir
Diamant Sacré-Cœur	Centre des amis de Saint-François		Club de l'âge d'or de la Bonne humeur
Club du Bel âge (Le)	Chevaliers de l'âge d'or de Gatineau		Club de l'âge d'or Les amis populaires
Le Versailles	Club 50 Le Baron		Club les Bons Copains
Club d'âge d'or Renaissance de Hull	Club d'âge d'or Saint-Jean-de-Brébeuf de Gatineau		

<b>Secteur Hull</b>	<b>Secteur Gatineau</b>	<b>Secteur Aylmer</b>	<b>Secteurs de Buckingham et de Masson-Angers</b>
Club d'âge d'or de la paroisse St-Pierre Chanel	Club de L'âge d'or de Limbour		
L'Amicale Laurent-Groulx ltée	Club des aînés de Saint-René inc.		
Les Amis de St-Joseph	Club L'Anneau d'or		
Les Amis du 83 Front	Club Le Chaudière		
Les Amis St-Jean-Bosco	Club l'Escale Saint-Rosaire		
Les Joyeux Copains St-Benoît	Friendship Club of Gatineau		
Les Joyeux Lorettois	Le Club d'âge d'or de Templeton inc.		
Les Joyeux Retraités	Le Club d'âge d'or des amis du soleil inc.		
Les loisirs Entre-Nous	Les Aînés du Fil d'argent		

#### 11. VOLLEYBALL CANADA

M. Rousseau nous informe du dossier de Volleyball Canada. Il souligne une demande de Volleyball Canada concernant un ajout au plancher existant, c'est-à-dire d'ajouter un sous-plancher selon des spécifications précises, le tout dans le but d'éviter des blessures sérieuses et d'améliorer la sécurité des athlètes. Le Service aura à déposer et présenter le tout au comité plénier pour décision.

#### 13. CADRE DE SOUTIEN

Aucun commentaire.

#### 14. CENTRE SPORTIF

M. Rousseau souligne que nous sommes à finaliser les plans, l'équipe ira jeudi à Montréal afin de rencontrer la firme Decarel. Le Cegep a fait une demande afin que le bâtiment puisse communiquer avec le Centre sportif. Cette demande sera analysée et des pourparlers sont à venir.

Il est souligné également d'avoir en tête une pensée pour l'accessibilité pour les jeux paralympiques.

#### 15. COMITÉ DES PARCS

Aucun commentaire.

#### 16. CENTRE ROBERT-GUERTIN

Aucun commentaire.

17. VARIA

Entretien du Centre sportif

M. Pilon se demande qui fera l'entretien du Centre sportif.

M. Rousseau souligne que son Service est à travailler sur une structure souhaitée, il reste encore beaucoup de travail à faire. Une préoccupation est soulevée concernant les salaires des employés des piscines (sauveteurs, appariteurs, etc.). Plusieurs possibilités sont regardées, il faut terminer notre analyse et le tout sera présenté à une future rencontre à la Commission.

18. CORRESPONDANCE

Lettre – M. Jean Labonté

Cette lettre est déposée pour information aux membres de la Commission.

19. CLÔTURE DE LA SÉANCE

CL SVC-2008-29

LEVÉE DE LA SÉANCE

Il est proposé par Denis Langevin  
Appuyé par Sylvain Pamerleau

De lever la séance à 21 h.

**Adoptée.**

---

Président

---

Secrétaire